

## MINISTERI DE TREBALL I ASSUMPTES SOCIALS

**5650** *REIAL DECRET 428/2004, de 12 de març, pel qual es modifica el Reglament general sobre col·laboració en la gestió de les mútues d'accidents de treball i malalties professionals de la Seguretat Social, aprovat pel Reial decret 1993/1995, de 7 de desembre. («BOE» 77, de 30-3-2004.)*

L'apartat 1 de la disposició addicional trenta-quatre del text refós de la Llei general de la Seguretat Social, aprovat pel Reial decret legislatiu 1/1994, de 20 de juny, introduïda per l'article 40.4 de la Llei 53/2002, de 30 de desembre, de mesures fiscals, administratives i de l'ordre social, estableix que els treballadors per compte propi inclosos en el règim especial de la Seguretat Social dels treballadors per compte propi o autònoms poden millorar de manera voluntària l'acció protectora que els dispensa aquest règim incorporant la corresponent a les contingències d'accidents de treball i malalties professionals, sempre que els interessats, prèviament o simultàniament, hagin optat per incloure, dins l'àmbit esmentat, la prestació econòmica per incapacitat temporal. Per part seva, l'apartat 3 de la disposició esmentada estableix que la cobertura de les contingències professionals d'aquests treballadors s'ha de dur a terme amb la mateixa entitat gestora o col·laboradora amb la qual s'hagi formalitzat la cobertura de la incapacitat temporal.

El Reial decret 1273/2003, de 10 d'octubre, pel qual es regula la cobertura de les contingències professionals dels treballadors inclosos en el règim especial de la Seguretat Social dels treballadors per compte propi o autònoms, i l'ampliació de la prestació per incapacitat temporal per als treballadors per compte propi, ha procedit al desplegament reglamentari oportú de la referida disposició addicional, tant en matèria de prestacions com en relació amb el règim jurídic de les opcions que hi puguin formular els interessats i amb els aspectes relatius a la cotització per les contingències expressades.

Conseqüentment, és necessari procedir a modificar el Reglament general sobre col·laboració en la gestió de les mútues d'accidents de treball i malalties professionals de la Seguretat Social, aprovat pel Reial decret 1993/1995, de 7 de desembre, a fi de regular el règim jurídic de la gestió per les esmentades entitats de la cobertura de les contingències professionals dels treballadors inclosos en l'expressat règim, que exercitin l'opció esmentada en els termes que assenyalen els preceptes abans esmentats.

A aquest efecte, aquest Reial decret modifica el Reglament esmentat i hi incorpora la regulació corresponent a la manera com els treballadors interessats poden establir el vincle obligacional corresponent amb les mútues per a la gestió de l'esmentada cobertura i l'abast d'aquest, així com la relativa al règim jurídic, administratiu, financer i comptable de l'activitat. Així mateix, es completa la regulació de la gestió desenvolupada per aquestes entitats respecte de la cobertura de les contingències professionals incorporant al Reglament esmentat el tractament dels aspectes abans assenyalats en relació amb els treballadors per compte propi inclosos en el règim especial agrari de la Seguretat Social i en el règim especial de la Seguretat Social dels treballadors del mar.

D'altra banda, el paràgraf segon de l'article 1 de la Llei 28/2003, de 29 de setembre, reguladora del fons de reserva de la Seguretat Social, estableix que l'excés d'excedents derivat de la gestió per part de les mútues

de la prestació d'incapacitat temporal per contingències comunes, determinat d'acord amb les seves normes reguladores, s'ha de destinar a dotar el fons esmentat. En conseqüència, s'incorpora l'adequació corresponent al tractament del referit aspecte.

Finalment, l'experiència acumulada en l'aplicació del Reglament abans esmentat ha posat de manifest la necessitat de regular més detalladament determinats aspectes. En aquest sentit, mitjançant aquesta modificació es delimita la tramitació aplicable a la dissolució i liquidació d'instal·lacions i serveis mancomunats, a la creació, modificació i supressió dels serveis preventius, així com els supòsits d'adscripció i desadscripció de béns immobles a favor d'una altra mútua i d'entitats gestores o serveis comuns de la Seguretat Social.

En virtut d'això, a proposta del ministre de Treball i Afers Socials, d'acord amb el Consell d'Estat i amb la deliberació prèvia del Consell de Ministres en la reunió del dia 12 de març de 2004,

### DISPOSO:

*Article únic. Modificació del Reglament general sobre col·laboració en la gestió de les mútues d'accidents de treball i malalties professionals de la Seguretat Social, aprovat pel Reial decret 1993/1995, de 7 de desembre.*

Es modifica el Reglament general sobre col·laboració en la gestió de les mútues d'accidents de treball i malalties professionals de la Seguretat Social, aprovat pel Reial decret 1993/1995, de 7 de desembre, en els termes següents:

U. L'article 1 queda redactat en els termes següents:  
«Article 1. *Normes reguladores.*

La col·laboració en la gestió de la Seguretat Social atribuïda a l'apartat 1 de l'article 67 i a les disposicions addicionals onzena i trenta-quatre del text refós de la Llei general de la Seguretat Social, aprovat pel Reial decret legislatiu 1/1994, de 20 de juny, a les mútues d'accidents de treball i malalties professionals de la Seguretat Social (d'ara endavant, mútues), es regeix per les normes d'aquest Reglament i les seves disposicions d'aplicació i desplegament, sense perjudici d'atenir-se a les normes restants de la Llei esmentada i a les disposicions legals o reglamentàries que li siguin aplicables.»

Dos. S'incorporen dos nous paràgrafs, tercer i quart, a l'apartat 1 de l'article 2, amb la redacció següent:

«De la mateixa manera, de conformitat amb el que estableix la disposició addicional trenta-quatre del text refós de la Llei general de la Seguretat Social, poden assumir la protecció de les contingències d'accidents de treball i malalties professionals dels treballadors per compte propi inclosos en el règim especial de treballadors per compte propi o autònoms respecte dels quals, prèviament o simultàniament, assumeixin la gestió del subsidi per incapacitat temporal en virtut del que preveu el paràgraf anterior, i que hagin optat per millorar l'acció protectora que el règim esmentat els dispensa incorporant la cobertura corresponent a les contingències professionals.

Així mateix poden assumir la protecció de les contingències d'accidents de treball i malalties professionals dels treballadors per compte propi inclosos en el règim especial agrari de la Seguretat Social i en el règim especial de la Seguretat Social dels treballadors del mar, d'acord amb el que estableixen l'apartat 2 de l'article 46 i l'apartat 4 de l'article 48

del Reglament general sobre inscripció d'empreses i afiliació, altes, baixes i variacions de dades de treballadors en la Seguretat Social, aprovat pel Reial decret 84/1996, de 26 de gener.»

Tres. S'incorpora un nou paràgraf quart a l'apartat 2 de l'article 12, amb la redacció següent:

«La dissolució i liquidació de les referides instal·lacions i serveis mancomunats s'han d'ajustar al que estableix el capítol V del títol I en el que no sigui incompatible amb la seva naturalesa i característiques.»

Quatre. L'article 13 queda redactat de la manera següent:

«Article 13. *Serveis preventius.*

Les mútues d'accidents de treball i malalties professionals de la Seguretat Social poden dispensar serveis per a la prevenció dels accidents de treball i les malalties professionals a favor de les empreses associades i dels seus treballadors dependents i dels treballadors per compte propi adherits que tinguin cobertes les contingències esmentades, en els termes i les condicions que estableix l'article 68.2.b) del text refós de la Llei general de la Seguretat Social.

Així mateix, poden establir centres i instal·lacions per dispensar els serveis preventius esmentats. La seva creació, modificació i supressió requereix autorització prèvia del Ministeri de Treball i Afers Socials, i és aplicable el que estableixen els articles 26 a 29 d'aquest Reglament. En el cas que aquests centres i instal·lacions es destinin al desenvolupament de la seva activitat com a servei de prevenció aliè de les empreses associades, en la instrucció de l'expedient s'ha de sol·licitar l'informe previ del servei públic competent en l'àmbit territorial corresponent, que és preceptiu i determinant.»

Cinc. L'apartat 3 de l'article 24 queda redactat en els termes següents:

«3. No obstant el que disposa l'apartat anterior, de la xifra dels ingressos totals de l'exercici s'han de deduir els ingressos corresponents, si s'escau, a la gestió de la prestació econòmica d'incapacitat temporal derivada de contingències comunes dels treballadors al servei de les seves empreses associades i dels treballadors per compte propi adherits conforme estableix l'article 79.1. El límit màxim de despeses d'administració corresponent a aquesta gestió en cada exercici és el que així mateix estableixi el Ministeri de Treball i Afers Socials.»

Sis. S'afegeix un nou paràgraf tercer a l'apartat 2 de l'article 29, en els termes següents:

«No obstant el que estableix el paràgraf anterior, en els casos en els quals l'adscripció o la desadscripció de l'immoble impliquin la creació, la modificació, el trasllat o la supressió de serveis o instal·lacions sanitàries, recuperadores o preventives, per a la concessió, si s'escau, de la conformitat del Ministeri de Treball i Afers Socials, és aplicable el que estableixen els articles 12.1 i 13 d'aquest Reglament.»

Set. Es fa una nova redacció de l'apartat 3 de l'article 29, en els termes següents:

«3. El que disposa l'apartat anterior també és aplicable quan el canvi d'adscripció es faci a favor de les entitats gestores i serveis comuns de la Seguretat Social. En aquests casos, amb caràcter previ a la concessió de la conformitat per part del Ministeri de Treball i Afers Socials, la Tresoreria General de la

Seguretat Social ha d'establir el valor de la compensació amb l'audiència prèvia de la mútua i d'acord amb els preus de mercat.»

Vuit. La rúbrica del capítol I del títol II queda redactada de la manera següent:

«Gestió de la protecció respecte a les contingències d'accidents de treball i malalties professionals del personal al servei dels empresaris associats.»

Nou. S'afegeix un nou paràgraf segon a l'apartat 2 de l'article 61, amb la redacció següent:

«2. Correspon a la mútua de què es tracti l'expedició dels comunicats mèdics de baixa, confirmació de baixa i d'alta, així com la declaració del dret al subsidi, la seva denegació, suspensió, anul·lació i declaració d'extinció, en els processos d'incapacitat temporal derivats de les contingències d'accidents de treball i malalties professionals corresponents als treballadors dependents de les empreses associades compresos en l'àmbit de la gestió de la mútua, amb la determinació prèvia de la contingència causant i en els termes que estableix la normativa reguladora del règim de la Seguretat Social aplicable. Així mateix, li correspon acordar les baixes successives, la confirmació de baixa i d'alta, expedides en els processos originats per les mateixes patologies que van causar processos derivats de les contingències indicades corresponents als esmentats treballadors, en els termes i amb l'abast abans esmentats, així com la declaració del dret al subsidi, la seva denegació, suspensió, anul·lació i declaració d'extinció.»

Deu. La rúbrica del capítol II del títol II queda redactada de la manera següent:

«Gestió de la prestació econòmica d'incapacitat temporal per contingències comunes del personal al servei dels empresaris associats.»

Onze. S'afegeix un nou paràgraf 2n a l'article 73.2.a) amb la redacció següent, i l'actual queda com a paràgraf 3r:

«2n Els ingressos que resultin dels acords i convenis a què es refereix l'article 83.2, per la realització de les activitats que preveu l'article 82.»

Dotze. L'incís 1r de l'article 73.2.b) queda redactat en els termes següents:

«1r El cost de les actuacions de control i seguiment de la prestació econòmica i de la situació d'incapacitat temporal per contingències comunes i de les actuacions a què es refereix l'article 82.»

Tretze. El paràgraf tercer de l'apartat 3 de l'article 73 queda redactat de la manera següent:

«Igualment, quan la reserva d'estabilització d'incapacitat temporal per contingències comunes estigui dotada en la seva quantia màxima, els resultats positius que deriven d'aquesta gestió s'han de destinar a la dotació de la provisió i les reserves que preveu l'article 65 d'aquest Reglament, sempre que aquestes no hagin pogut ser cobertes en la seva quantia màxima mitjançant l'aplicació dels resultats produïts en la gestió de les contingències professionals. L'excedent que resulti després de la seva aplicació, si s'escau, segons el que s'ha establert anteriorment, s'ha de destinar a dotar el fons de reserva de la Seguretat Social que preveu l'article 91.1 del text refós de la Llei general de la Seguretat Social, i s'ha d'ingressar a la Tresoreria General de la Seguretat Social, en el termini que fixa el paràgraf primer de l'article 66.1 d'aquest Reglament.»

Catorze. El paràgraf primer de l'apartat 1 de l'article 75 queda redactat en els termes següents:

«1. La relació del treballador amb la mútua es formalitza mitjançant la subscripció del corresponent «document d'adhesió» en el cas dels treballadors inclosos en el règim especial dels treballadors per compte propi o autònoms, i d'un annex al «document d'adhesió» que preveu l'article 86.1 en el cas dels treballadors per compte propi inclosos en el règim especial agrari de la Seguretat Social, que tenen un termini de vigència d'un any natural, i s'entén prorrogat tàcitament pel mateix període, llevat de denúncia expressa formulada per l'interessat i degudament notificada, abans de l'1 d'octubre de l'exercici anterior al qual hagi de tenir efectes l'adhesió a una altra entitat o la renúncia a la cobertura, i sempre que l'interessat, en la data de sol·licitud del canvi d'entitat, no estigui de baixa per incapacitat temporal. En aquest últim cas, es manté l'opció realitzada anteriorment, que es pot modificar abans del dia 1 d'octubre de l'exercici següent i amb efectes de l'1 de gener posterior, sempre que l'interessat estigui d'alta en el moment de formular la nova sol·licitud.»

Quinze. Els apartats 2 i 3 de l'article 75 queden redactats en els termes següents:

«2. En el document d'adhesió i annex que preveu l'apartat 1 anterior, es recullen els drets i deures de l'interessat i de la mútua, així com la data i l'hora en què neixen i s'extingeixen els seus efectes. Així mateix, han d'expressar necessàriament el nom i els cognoms del treballador, la denominació o raó social, si s'escau, el seu domicili i la seva activitat, així com el règim i número d'afiliació a la Seguretat Social.

3. El Ministeri de Treball i Afers Socials ha d'establir els models corresponents de «document d'adhesió» i d'annex que preveuen els apartats anteriors.»

Setze. El paràgraf primer de l'apartat 2 de l'article 76 queda redactat en els termes següents:

«Les mútues d'accidents de treball i malalties professionals de la Seguretat Social han d'assumir la cobertura de les prestacions econòmiques a favor dels treballadors per compte propi que hi són adherits en situació d'incapacitat temporal, amb el mateix abast que les entitats gestores de la Seguretat Social, amb subjecció al que estableix el capítol II del Reial decret 1273/2003, de 10 d'octubre, pel qual es regula la cobertura de les contingències professionals dels treballadors inclosos en el règim especial de la Seguretat Social dels treballadors per compte propi o autònoms, i l'ampliació de la prestació per incapacitat temporal per als treballadors per compte propi, i altra normativa aplicable, amb les particularitats que recull aquest Reglament.»

Disset. L'apartat 1 de l'article 77 queda redactat en els termes següents:

«1. Les mútues d'accidents de treball i malalties professionals de la Seguretat Social porten un registre de treballadors per compte propi adherits, en el qual figuren numerats correlativament per dates d'adhesió, i que conté les dades a què es refereix l'article 75.2.»

Divuit. L'apartat 2 de l'article 78 queda redactat en els termes següents:

«2. Específicament, els treballadors per compte propi que estiguin en incapacitat temporal estan

obligats a presentar davant la corresponent mútua d'accidents de treball i malalties professionals de la Seguretat Social la declaració a què es refereix el paràgraf segon de l'article 12 del Reial decret 1273/2003, de 10 d'octubre, en els termes i amb els efectes que s'hi preveuen.»

Dinou. L'article 79 queda redactat en els termes següents:

«Article 79.

1. Els ingressos i les despeses de les mútues d'accidents de treball i malalties professionals de la Seguretat Social derivats de la col·laboració en la gestió de les prestacions econòmiques d'incapacitat temporal a favor dels treballadors per compte propi adherits s'integren a tots els efectes amb els altres ingressos i despeses obtinguts i realitzats per aquestes entitats en la gestió de la referida prestació que estableix l'article 73.2. En aquest sentit, és aplicable a les despeses d'administració derivades d'aquesta gestió el que estableix l'apartat 3 de l'article 24.

Tenint en compte la integració de resultats que estableix el paràgraf anterior, les cotitzacions percebudes s'inclouen a la base de càlcul de l'import anual de la reserva d'estabilització que estableix l'apartat 3 de l'article 73. Així mateix, és aplicable el que preveu l'esmentat apartat respecte del destí de l'excés d'excedents resultant, en els termes que s'hi estableixen.

2. Les mútues faciliten al Ministeri de Treball i Afers Socials, amb la periodicitat i en els termes que s'hi estableixin, les dades econòmiques i altra informació relativa a la modalitat de col·laboració en la gestió que regula aquest capítol.»

Vint. Es modifica el paràgraf segon i s'afegeixen dos nous paràgrafs tercer i quart a l'apartat 1 de l'article 80, amb la redacció següent:

«Correspon a les mútues la funció de declaració del dret al subsidi, així com les de la seva denegació, suspensió, anul·lació i declaració d'extinció en els processos d'incapacitat temporal corresponents a treballadors dependents d'empreses associades i dels treballadors per compte propi adherits.

La declaració del dret a la prestació econòmica i el seu manteniment s'efectua amb la determinació prèvia de la contingència per la mútua i comprovació de tots els fets i condicions que estableix l'article 128 del text refós de la Llei general de la Seguretat Social i del compliment dels requisits que preveu l'article 130 de la mateixa Llei, així com dels específics que estableixen per a aquesta prestació els diferents règims especials que regulen l'accés al dret dels treballadors per compte propi, sense perjudici del control sanitari de les altes i les baixes mèdiques per part dels serveis públics de salut en els termes i amb l'abast que estableix el Reial decret 575/1997, de 18 d'abril.

Així mateix, les mútues assumeixen el cost del subsidi d'incapacitat temporal, el de la gestió administrativa que realitzin en relació amb aquestes prestacions i de les actuacions de control i seguiment de la prestació econòmica i de la situació d'incapacitat temporal, així com el de les actuacions a què es refereix l'article 82.»

Vint-i-u. S'incorpora un nou capítol V al títol II, amb la redacció següent:

## «CAPÍTOL V

**Gestió de la protecció respecte de les contingències d'accidents de treball i malalties professionals dels treballadors per compte propi****Article 85. Exercici de l'opció.**

1. D'acord amb el que estableixen l'apartat 2 de l'article 46 i l'apartat 4 de l'article 48 del Reglament general sobre inscripció d'empreses i afiliació, altes, baixes i variacions de dades de treballadors en la Seguretat Social, aprovat pel Reial decret 84/1996, de 26 de gener, els treballadors per compte propi inclosos en el règim especial agrari de la Seguretat Social i en el règim especial de la Seguretat Social dels treballadors de mar poden optar per formalitzar la gestió de la cobertura de les contingències d'accidents de treball i malalties professionals amb una mútua d'accidents de treball i malalties professionals de la Seguretat Social.

Aquesta opció l'ha d'acceptar obligatòriament la mútua. La manca de pagament de cotitzacions a la Seguretat Social no pot donar lloc a la resolució de la relació d'adhesió resultant, sense perjudici del que estableix respecte de les condicions d'accés a les prestacions la normativa reguladora del règim de la Seguretat Social de què es tracti.

L'adhesió té un termini de vigència d'un any, i en tot cas el seu venciment ha de coincidir amb l'últim dia del mes, i s'entén prorrogada tàcitament per períodes anuals, llevat que hi hagi una denúncia en contra del treballador per compte propi, degudament notificada amb un mes d'antelació, com a mínim, a la data de venciment.

2. Els treballadors per compte propi inclosos en el règim especial dels treballadors per compte propi o autònoms que, segons el que estableixen els articles 74 i 75 i altres disposicions aplicables, formalitzin o tinguin formalitzada amb una mútua d'accidents de treball i malalties professionals de la Seguretat Social la gestió de la prestació econòmica per incapacitat temporal, poden optar per acollir-se a la protecció de les contingències d'accidents de treball i malalties professionals, en els termes que estableix l'apartat 3 de l'article 47 del Reglament general sobre inscripció d'empreses i afiliació, altes, baixes i variacions de dades de treballadors en la Seguretat Social, aprovat pel Reial decret 84/1996, de 26 de gener, cas en què han de formalitzar aquesta protecció amb la mateixa mútua.

Aquesta opció l'ha d'acceptar obligatòriament la mútua. La manca de pagament de cotitzacions a la Seguretat Social no pot donar lloc a la resolució de la relació d'adhesió resultant, sense perjudici del que estableix respecte de les condicions d'accés a les prestacions l'article 5 del Reial decret 1273/2003, de 10 d'octubre, pel qual es regula la cobertura de les contingències professionals dels treballadors inclosos en el règim especial de la Seguretat Social dels treballadors per compte propi o autònoms, i l'ampliació de la prestació per incapacitat temporal per als treballadors per compte propi.

L'opció l'ha de fer el treballador en el moment de formalitzar el document d'adhesió amb la mútua, i ha d'anar unida a la vigència d'aquest, de manera que, conforme al que estableix l'article 75, té un termini de vigència d'un any natural, prorrogable tàcitament pel mateix període.

No obstant això, pot renunciar a aquesta protecció en la forma, el termini i altres condicions, i amb els efectes que estableix l'apartat 3 de l'article 47 del Reglament general sobre inscripció d'empreses i afiliació, altes, baixes i variacions de dades de treballadors en la Seguretat Social, aprovat pel Reial decret 84/1996, de 26 de gener, sense que això

impliqui alterar els seus drets i les seves obligacions restants com a adherit. Feta aquesta renúncia, el treballador novament es pot acollir a la protecció en la forma, els terminis i altres condicions i amb els efectes que estableix l'apartat esmentat; en aquest cas, ha de formalitzar-la amb la mútua amb la qual tingui formalitzada o formalitzi la gestió de la prestació econòmica per incapacitat temporal derivada de contingències comunes.

**Article 86. Formalització.**

1. La relació del treballador per compte propi amb la mútua, resultant de l'exercici de l'opció a què es refereix l'apartat 1 de l'article anterior, s'ha de formalitzar mitjançant la subscripció del «document d'adhesió» corresponent, en el qual es recullen els drets i les obligacions de treballador per compte propi i de la mútua, així com la data i l'hora en què neixin i s'extingeixin els seus efectes.

2. L'opció a què es refereix l'apartat 2 de l'article anterior s'ha de formalitzar en un annex al «document d'adhesió» per a la gestió de la prestació econòmica per incapacitat temporal, que estableix l'article 75.1, en el qual es recullen els drets i les obligacions del treballador i de la mútua, així com la data i l'hora en què neixin i s'extingeixin els seus efectes.

3. El Ministeri de Treball i Afers Socials ha d'establir els corresponents models de «document d'adhesió» i d'annex que preveu l'apartat anterior.

**Article 87. Règim de la cobertura.**

1. La formalització de la protecció mitjançant la signatura, segons escaigui en cada cas, del document d'adhesió i annex que preveu l'article anterior és a aquest únic efecte, sense que per aquest motiu el treballador per compte propi adquireixi la condició d'associat de l'entitat, ni sigui tingut en compte als efectes del que estableix l'article 9.2.

2. Les mútues d'accidents de treball i malalties professionals de la Seguretat Social han d'assumir la gestió de les prestacions corresponents amb subjecció al que estableix la normativa per la qual es reguli la cobertura de les contingències professionals en el règim de la Seguretat Social de què es tracti, amb les particularitats que recull aquest Reglament. Així mateix, han de dispensar serveis preventius als treballadors per compte propi que hagin formalitzat la protecció esmentada en els termes que estableix el paràgraf primer de l'article 13, així com els beneficis d'assistència social que preveu l'apartat 1 de l'article 67, en els termes que estableix l'article esmentat.

Correspon a la mútua de què es tracti l'expedició dels comunicats mèdics de baixa, confirmació de baixa i alta, així com la declaració del dret al subsidi, la seva denegació, suspensió, anul·lació i declaració d'extinció, en els processos d'incapacitat temporal derivats de les referides contingències professionals relatius als treballadors per compte propi adherits, amb la determinació prèvia de la contingència causant i en els termes que estableix la normativa reguladora del règim de la Seguretat Social aplicable. Així mateix, li correspon acordar les baixes successives, confirmació de baixa i alta, expedides en els processos originats per les mateixes patologies que van causar processos derivats de les indicades contingències corresponents als treballadors esmentats, en els termes i amb l'abast abans esmentats, així com la declaració del dret al subsidi, la seva denegació, suspensió, anul·lació i declaració d'extinció.

3. El finançament de les funcions i activitats atribuïdes a les mútues en virtut del que estableix l'apartat anterior s'efectua mitjançant el lliurament a aquestes, a través de la Tresoreria General de la Segu-

retat Social, de l'import de les cotitzacions efectuades per les referides contingències pels treballadors per compte propi afectats, de conformitat amb el que estableix la normativa reguladora del règim de la Seguretat Social en què estiguin enquadrats, amb les deduccions que siguin aplicables i, específicament, les derivades del que preveu la secció 2a del capítol III del Reglament general sobre cotització i liquidació d'altres drets de la Seguretat Social, aprovat pel Reial decret 2064/1995, de 22 de desembre, respecte de l'aportació per al sosteniment dels serveis comuns i socials de la Seguretat Social.

**Article 88. Registres.**

1. El Registre de treballadors per compte propi adherits a què es refereix l'article 77.1 d'aquest Reglament conté en la seva estructura un apartat específic per a cada un dels règims de la Seguretat Social a què es refereix aquest capítol, on es consignen l'opció o les opcions successives, per part dels treballadors que hi són inscrits, per a la formalització de la protecció de les contingències d'accidents de treball i malalties professionals, i s'hi d'ha d'especificar la data de l'opció esmentada, la dels seus efectes, així com, si s'escau, la data de renúncia i les dates de les opcions i renunciacions successives, així com les dels seus efectes respectius.

2. De la mateixa manera, el Registre de contingències de treballadors per compte propi adherits que preveu l'article 77.2 conté en la seva estructura un apartat específic per a cadascun dels règims esmentats relatiu a les contingències d'accidents de treball i malalties professionals dels treballadors adherits a què es refereix l'apartat anterior, en el qual s'hi fan constar ordenadament les dades personals i professionals del treballador afectat, dates de baixa i alta mèdica, així com les dades relatives a la lesió produïda que siguin rellevants.

**Article 89. Obligacions dels treballadors.**

1. El treballador per compte propi adherit ha de complir les obligacions que respecte a cotització, documentació, informació i altres d'anàlogues que derivin de les normes reguladores de la protecció de les contingències d'accidents de treball i malalties professionals en el règim de la Seguretat Social aplicable, així com el que disposen aquest Reglament i altra normativa aplicable.

2. Específicament, els treballadors que es trobin en situació d'incapacitat temporal derivada de les contingències d'accidents de treball i malalties professionals estan obligats a presentar davant la mútua d'accidents de treball i malalties professionals corresponent de la Seguretat Social la declaració a què es refereix el paràgraf segon de l'article 12 del Reial decret 1273/2003, de 10 d'octubre, en els termes i amb els efectes que s'hi preveuen.

**Article 90. Règim financer i comptabilitat.**

1. Els ingressos i les despeses de les mútues d'accidents de treball i malalties professionals de la Seguretat Social derivats de la col·laboració en la gestió de la protecció de les contingències d'accidents de treball i malalties professionals dels treballadors adherits s'han d'integrar a tots els efectes amb els altres ingressos i despeses obtinguts i realitzats per aquestes entitats en la gestió de les referides contingències d'accidents de treball i malalties professionals. En aquest sentit, és aplicable a les despeses d'administració derivats d'aquesta gestió el que estableixen els apartats 1 i 2 de l'article 24.

Les mútues han de facilitar al Ministeri de Treball i Afers Socials, amb la periodicitat i en els termes

que aquest estableixi, les dades econòmiques i altra informació relativa a la modalitat de col·laboració en la gestió que regula aquest capítol.

2. Tenint en compte la integració de resultats que estableix l'apartat anterior, les cotitzacions percebudes s'han d'incloure a la base de càlcul dels imports de les reserves d'obligacions immediates i d'estabilització que estableixen els apartats 3 i 4 de l'article 65. Així mateix, és aplicable el que estableixen l'apartat 2 del mateix article respecte de la provisió per a contingències en tramitació i l'article 63 quant al règim financer.»

Vint-i-dos. L'apartat 2 de la disposició addicional vintena queda redactat en els termes següents:

«2. Així mateix, sense perjudici de les atribucions conferides al ministeri esmentat, el límit màxim de despeses d'administració corresponent a la gestió de la prestació econòmica d'incapacitat temporal derivada de contingències comunes dels treballadors al servei de les seves empreses associades i dels treballadors per compte propi adherits, a què es refereixen l'article 24.3, l'article 73.2.b).2n i l'article 79.1, queda establert en el cinc per cent de l'import de les cotitzacions obtingudes per la mútua per la col·laboració en la referida gestió.»

**Disposició transitòria primera.** *Termini de formalització de la gestió de la cobertura de les contingències professionals dels treballadors inclosos en el règim especial de la Seguretat Social dels treballadors per compte propi o autònoms.*

Els treballadors per compte propi o autònoms que figurin en alta en el règim especial de la Seguretat Social dels treballadors per compte propi o autònoms el dia 1 de gener de 2004, i que en aquesta data tinguin formalitzada la gestió de la prestació econòmica per incapacitat temporal amb una mútua d'accidents de treball i malalties professionals de la Seguretat Social i que, d'acord amb el que preveu la disposició transitòria primera del Reial decret 1273/2003, de 10 d'octubre, optin per la cobertura de les contingències professionals dins els dos mesos següents a la data esmentada, han de formalitzar-la amb la mateixa entitat, i té efectes en els termes que assenyalava la disposició esmentada.

Als efectes del que estableixen el paràgraf anterior i l'apartat 2 de l'article 85 del Reglament general sobre col·laboració en la gestió de les mútues d'accidents de treball i malalties professionals de la Seguretat Social, aprovat pel Reial decret 1993/1995, de 7 de desembre, introduït per l'article únic.dinou d'aquest Reial decret, i fins que el Ministeri de Treball i Afers Socials aprovi el model d'annex al «document d'adhesió» que preveu l'apartat 3 de l'article 86 del Reglament, la relació d'adhesió s'ha de formalitzar en un document annex al «document d'adhesió» que estableix l'article 75.1 del Reglament esmentat, el contingut del qual s'ha d'ajustar al que estableix l'apartat 2 de l'article 86.

**Disposició transitòria segona.** *Formalització de la gestió de la cobertura de les contingències professionals dels treballadors per compte propi inclosos en el règim especial agrari de la Seguretat Social i en el règim especial de la Seguretat Social dels treballadors del mar.*

Als efectes del que estableix l'apartat 1 de l'article 85 del Reglament general sobre col·laboració en la gestió de les mútues d'accidents de treball i malalties professionals de la Seguretat Social, aprovat pel Reial decret 1993/1995, de 7 de desembre, introduït per l'article únic.dinou d'aquest Reial decret, i fins que el Ministeri de Treball i Afers Socials aprovi el «document d'adhesió» que preveu l'apartat 3 de l'article 86 del Reglament esmentat, la relació d'adhesió per a la gestió de la cobertura entre el treballador per compte propi i la

mútua corresponent s'ha de formalitzar en el mateix model de document que s'estigui utilitzant a aquest efecte, en el qual s'han de recollir, en tot cas, les dades que estableix l'apartat 1 de l'article 86 del Reglament.

**Disposició transitòria tercera.** *Adaptació dels estatuts i registres.*

Les mútues d'accidents de treball i malalties professionals de la Seguretat Social disposen de termini fins al 31 de desembre de 2004 per adaptar els seus estatuts al que preveu aquest Reial decret.

Així mateix, en el termini de tres mesos comptats des de la publicació en el «Butlletí Oficial de l'Estat» d'aquest Reial decret, les mútues han d'adequar el Registre de treballadors per compte propi adherits i el Registre de contingències de treballadors per compte propi, que estableix l'article 77 del Reglament general de col·laboració en la gestió de les mútues d'accidents de treball i malalties professionals de la Seguretat Social, aprovat pel Reial decret 1993/1995 de 7 de desembre, al que disposa l'article 88 del Reglament esmentat, incorporat per l'article únic.dinou d'aquest Reial decret.

**Disposició derogatòria única.** *Derogació normativa.*

Queden derogades totes les disposicions del mateix rang o inferior que s'oposin al que disposa aquest Reial decret.

**Disposició final primera.** *Facultats d'aplicació i desplegament.*

Es faculta el ministre de Treball i Afers Socials per dictar les disposicions que siguin necessàries per a l'aplicació i el desplegament del que disposa aquest Reial decret.

**Disposició final segona.** *Entrada en vigor.*

Aquest Reial decret entra en vigor l'endemà de la publicació en el «Butlletí Oficial de l'Estat», excepte els apartats tretze, dinou, vint-i-u i vint-i-dos de l'article únic, així com la disposició transitòria primera, que tenen efectes des del dia 1 de gener de 2004.

Madrid, 12 de març de 2004.

JUAN CARLOS R.

El ministre de Treball i Afers Socials,  
EDUARDO ZAPLANA HERNÁNDEZ-SORO

## MINISTERI D'AGRICULTURA, PESCA I ALIMENTACIÓ

**5651** *ORDRE APA/806/2004, de 24 de març, de correcció d'errades de l'Ordre APA/3660/2003, de 22 de desembre, per la qual es regula a Espanya el sistema de localització de vaixells pesquers via satèl·lit i per la qual s'estableixen les bases reguladores de les ajudes per a l'adquisició i la instal·lació dels sistemes de localització en els vaixells pesquers. («BOE» 77, de 30-3-2004.)*

Havent advertit errades a l'Ordre APA/3660/2003, de 22 de desembre, per la qual es regula a Espanya el sistema

de localització de vaixells pesquers via satèl·lit i per la qual s'estableixen les bases reguladores de les ajudes per a l'adquisició i instal·lació dels sistemes de localització en els vaixells pesquers, publicada en el «Butlletí Oficial de l'Estat» número 313, de 31 de desembre de 2003, i en el suplement en català número 3, de 31 de gener de 2004, es procedeix a fer-ne les rectificacions oportunes referides a la versió en llengua catalana:

A la pàgina 720, a l'article 10, punt 2, línia segona, s'ha d'eliminar l'expressió: «complint els requisits anteriors»,.

Madrid, 24 de març de 2004.

ARIAS CAÑETE

## MINISTERI D'AFERS EXTERIORS

**5741** *ACORD per a la promoció i protecció recíproca d'inversions entre el Regne d'Espanya i la República de l'Uzbekistan, fet a Madrid el 28 de gener de 2003. («BOE» 78, de 31-3-2004.)*

### ACORD PER A LA PROMOCIÓ I PROTECCIÓ RECÍPROCA D'INVERSIONS ENTRE EL REGNE D'ESPANYA I LA REPÚBLICA DE L'UZBEKISTAN

El Regne d'Espanya i la República de l'Uzbekistan, d'ara endavant anomenats «les parts contractants»,

Amb la voluntat d'intensificar la cooperació econòmica en benefici mutu dels dos països,

Amb el propòsit de crear condicions favorables per a les inversions efectuades per inversors de cada part contractant en el territori de l'altra part contractant, i

Amb el reconeixement que la promoció i protecció de les inversions d'acord amb aquest Acord estimulen les iniciatives en aquest camp,

Han convingut:

**Article 1.** *Definicions.*

Als efectes d'aquest Acord:

1. Per «inversor» s'entén qualsevol nacional o qualsevol societat d'una de les dues parts contractants que realitzi inversions en el territori de l'Estat de l'altra part contractant:

a) Per «nacional» s'entén qualsevol persona física a la qual, d'acord amb la legislació d'aquesta part contractant, es consideri nacional d'aquesta.

b) Per «societat» s'entén qualsevol persona jurídica o qualsevol entitat constituïda o degudament organitzada d'una altra manera d'acord amb la legislació d'aquesta part contractant i que tingui el domicili social en el territori d'aquesta mateixa part contractant, com ara societats anònimes, societats col·lectives o associacions mercantils.

2. Per «inversió» s'entén tota mena d'actius invertits per inversors d'una part contractant en el territori de l'altra part contractant d'acord amb les lleis i els reglaments d'aquesta segona part contractant, inclosos en particular, tot i que no exclusivament, els següents: